

Art. 10. Het koninklijk besluit van 20 augustus 1985 tot vaststelling van het bijzonder reglement voor de arbeidsrechtbank te Oudenaarde, wordt opgeheven.

Art. 11. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2002.

Art. 12. Onze Minister van Werkgelegenheid en Onze Minister van Justitie zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 22 februari 2002.

ALBERT

Van Koningswege :
De Minister van Werkgelegenheid,
Mevr. L. ONKELINX
De Minister van Justitie,
M. VERWILGHEN

Art. 10. L'arrêté royal du 20 août 1985 fixant le règlement particulier du tribunal du travail d'Audenarde est abrogé.

Art. 11. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 2002.

Art. 12. Notre Ministre de l'Emploi et Notre Ministre de la Justice sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 22 février 2002.

ALBERT

Par le Roi :
La Ministre de l'Emploi,
Mme L. ONKELINX
Le Ministre de la Justice,
M. VERWILGHEN

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

MINISTERIE

VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2002 — 1163

[C — 2002/31147]

29 NOVEMBER 2001. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot wijziging, met het oog op de invoering van de euro, van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 18 juli 2000 tot regeling van haar werkwijze en tot regeling van de ondertekening van de akten van de Regering

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de bijzondere wet tot hervorming der instellingen van 8 augustus 1980, gewijzigd door de bijzondere wet van 8 augustus 1988 en door de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur, inzonderheid artikel 68, 1^e lid;

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, gewijzigd bij de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale Staatsstructuur, inzonderheid op de artikelen 36 en 38;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 18 juli 2000 tot regeling van haar werkwijze en tot regeling van de ondertekening van de akten van de Regering, gewijzigd door het besluit van 16 maart 2001, inzonderheid artikel 5;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 21 november 2001;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting.

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op het dringend karakter;

Gelet op het feit dat de Regering onverwijld haar werking moet verzekeren;

Na beraadslaging;

Op voorstel van de Minister-President,

Besluit :

Artikel 1. In de bepaling, hierna aangegeven, van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 18 juli 2000 tot regeling van haar werkwijze en tot regeling van de ondertekening van de akten van de Regering, gewijzigd door het besluit van 16 maart 2001, worden de bedragen uitgedrukt in frank en voorkomend in de tweede kolom van de hierna volgende tabel vervangen door de bedragen uitgedrukt in euro in de derde kolom van dezelfde tabel.

MINISTERE

DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2002 — 1163

[C — 2002/31147]

29 NOVEMBRE 2001. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale modifiant, en vue de l'introduction de l'euro, l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 18 juillet 2000 portant règlement de son fonctionnement et réglant la signature des actes du Gouvernement

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980, modifiée par la loi spéciale du 8 août 1988 et par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat, notamment l'article 68, alinéa 1^{er};

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat, notamment les articles 36 et 38;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 18 juillet 2000 portant règlement de son fonctionnement et réglant la signature des actes du Gouvernement, modifié par l'arrêté du 16 mars 2001, notamment l'article 5;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 21 novembre 2001;

Vu l'accord du Ministre du Budget.

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er} remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant la nécessité pour le Gouvernement d'assurer sans délai son fonctionnement;

Après délibération;

Sur proposition du Ministre-Président,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans la disposition, indiquée ci-dessous, de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 18 juillet 2000 portant règlement de son fonctionnement et réglant la signature des actes du Gouvernement, modifié par l'arrêté du 16 mars 2001, les montants exprimés en francs et figurant dans la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euros dans la troisième colonne du même tableau.

ARTIKEL 5		ARTICLE 5	
Eerste lid c)	150 000 BEF	4.000 EUR	Al.1 c)
	3 500 000 BEF	90.000 EUR	
d)	20 000 000 BEF	500.000 EUR	d)
	35 000 000 BEF	870.000 EUR	
	10 000 000 BEF	250.000 EUR	
e)	50 000 000 BEF	1.250.000 EUR	e)
g)	50 000 000 BEF	1.250.000 EUR	g)
h)	20 000 000 BEF	500.000 EUR	h)
j) 1)	100 millions de BEF	2.500.000 EUR	j) 1)
	50 millions de BEF	1.250.000 EUR	
	10 millions de BEF	250.000 EUR	
	100 millions de BEF	2.500.000 EUR	
	50 millions de BEF	1.250.000 EUR	
	10 millions de BEF	250.000 EUR	
	50 millions de BEF	1.250.000 EUR	
	25 millions de BEF	625.000 EUR	
	5 millions de BEF	125.000 EUR	
k)	100 millions de BEF	2.500.000 EUR	k)
n)	50 000 000 BEF	1.250.000 EUR	n)
	500 000 BEF	12.500 EUR	
	5 000 000 BEF	125.000 EUR	
	20 000 000 BEF	500.000 EUR	
o)	5 000 000 BEF	125.000 EUR	o)
q)	25 000 000 BEF	625.000 EUR	q)
	20 000 000 BEF	500.000 EUR	

Art. 2. Dit besluit wordt van kracht met ingang van 1 januari 2001.

Art. 3. De Ministers van de Regering zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 29 november 2001.

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Stadsvernieuwing en Wetenschappelijk Onderzoek,

F.-X. de DONNEA

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Openbare Werken, Vervoer, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp,

J. CHABERT

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Werkgelegenheid, Economie, Energie en Huisvesting,

E. TOMAS

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Leefmilieu en Waterbeleid, Natuurbehoud, Openbare Netheid en Buitenlandse Handel,

D. GOSUIN

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Financiën, Begroting, Ambtenarenzaken en Externe Betrekkingen,

G. VANHENGEL

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2002.

Art. 3. Les Ministres sont chargés, chacun en ce qui les concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 29 novembre 2001.

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Rénovation urbaine et de la Recherche scientifique,

F.-X. de DONNEA

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé des Travaux publics, du Transport, de la Lutte contre l'Incendie et de l'Aide médicale urgente,

J. CHABERT

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé de l'Emploi, de l'Economie, de l'Energie et du Logement,

E. TOMAS

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé de l'Environnement et de la Politique de l'Eau, de la Conservation de la Nature, de la Propreté publique et du Commerce extérieur,

D. GOSUIN

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé des Finances, du Budget, de la Fonction publique et des Relations extérieures,

G. VANHENGEL